



Rada
Unii Europejskiej

Bruksela, 30 października 2020 r.
(OR. en)

12361/20

Międzyinstytucjonalny numer
referencyjny:
2020/0302(COD)

PECHE 348

WNIOSEK

Od:	Sekretarz generalna Komisji Europejskiej (podpisała dyrektor Martine DEPREZ)
Data otrzymania:	27 października 2020 r.
Do:	Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, sekretarz generalny Rady Unii Europejskiej
Nr dok. Kom.:	COM(2020) 670 final
Dotyczy:	Wniosek dotyczący ROZPORZĄDZENIA PARLAMENTU EUROPEJSKIEGO I RADY ustanawiającego system dokumentowania połowów tuńczyka błękitnopłetwego (<i>Thunnus thynnus</i>) i uchylające rozporządzenie Rady (UE) nr 640/2010

Delegacje otrzymują w załączeniu dokument COM(2020) 670 final.

Załącznik: COM(2020) 670 final



Bruksela, dnia 27.10.2020 r.
COM(2020) 670 final

2020/0302 (COD)

Wniosek

ROZPORZĄDZENIE PARLAMENTU EUROPEJSKIEGO I RADY

ustanawiające system dokumentowania połowów tuńczyka błękitnopłetwego (*Thunnus thynnus*) i uchylające rozporządzenie Rady (UE) nr 640/2010

UZASADNIENIE

1. KONTEKST WNIOSKU

- **Przyczyny i cele wniosku**

Celem wspólnej polityki rybołówstwa (WPRyb), zgodnie z przepisami rozporządzenia (UE) nr 1380/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r., jest zapewnienie takiej eksploatacji żywych zasobów morza, która będzie zrównoważona pod kątem gospodarczym, środowiskowym i społecznym.

Decyzją Rady 98/392/WE z dnia 23 marca 1998 r. Unia zatwierdziła Konwencję Narodów Zjednoczonych o prawie morza, która obejmuje zasady i przepisy dotyczące ochrony żywych zasobów morza i zarządzania nimi. W ramach swoich szerszych zobowiązań międzynarodowych Unia uczestniczy w działaniach, które zmierzają do ochrony stad ryb w wodach międzynarodowych.

Na podstawie decyzji Rady 86/238/EWG z dnia 9 czerwca 1986 r. Unia jest od dnia 14 listopada 1997 r. jedną z umawiających się stron Międzynarodowej konwencji o ochronie tuńczyka atlantyckiego („konwencja”).

Dzięki ustanowieniu Międzynarodowej Komisji ds. Ochrony Tuńczyka Atlantyckiego („ICCAT”) konwencja ta zapewnia ramy współpracy regionalnej w zakresie ochrony tuńczyków i gatunków tuńczykopodobnych oraz zarządzania nimi w Oceanie Atlantyckim i przylegających morzach .

ICCAT jest upoważniona do przyjmowania wiążących dla umawiających się stron decyzji („zalecenia”) w zakresie ochrony zasobów, które podlegają jej kompetencji, i zarządzania nimi. Zalecenia te są skierowane zasadniczo do umawiających się stron konwencji ICCAT, ale nakładają również obowiązki na operatorów (np. kapitanów statków). Zalecenia ICCAT wchodzi w życie sześć miesięcy po ich przyjęciu, a w przypadku Unii muszą zostać niezwłocznie wdrożone do prawa Unii.

W niniejszym wniosku ustanawia się unijny system dokumentowania połowów tuńczyka błękitnopłetwego w celu wdrożenia środków ochrony i zarządzania przyjętych przez Międzynarodową Komisję ds. Ochrony Tuńczyka Atlantyckiego i dotyczących systemu dokumentowania połowów tuńczyka błękitnopłetwego i obowiązkowego stosowania systemu elektronicznych dokumentów połowowych dotyczących tuńczyka błękitnopłetwego z myślą o identyfikowaniu pochodzenia każdego tuńczyka błękitnopłetwego.

- **Spójność z przepisami obowiązującymi w tej dziedzinie polityki**

System dokumentowania połowów tuńczyka błękitnopłetwego reguluje się za pośrednictwem:

- programu dokumentacji połowów tuńczyka błękitnopłetwego ustanowionego w rozporządzeniu (UE) 640/2010.

- **Spójność z innymi politykami Unii**

Plan jest spójny z innymi politykami Unii.

2. PODSTAWA PRAWNA, POMOCNICZOŚĆ I PROPORCJONALNOŚĆ

- **Podstawa prawna**

Podstawą wniosku jest art. 43 ust. 2 TFUE, ponieważ zawiera przepisy niezbędne do osiągnięcia celów wspólnej polityki rybołówstwa.

- **Pomocniczość (w przypadku kompetencji niewyłącznych)**

Niniejszy wniosek wchodzi w zakres wyłącznych kompetencji Unii (art. 3 ust. 1 lit. d) TFUE). Zasada pomocniczości nie ma zatem zastosowania.

- **Proporcjonalność**

Wniosek zapewni zgodność prawa Unii w odniesieniu do stosowania eBCD, a w szczególności do wszystkich zasad i obowiązków zawartych w systemie eBCD przyjętym przez ICCAT, ze zobowiązaniami międzynarodowymi Unii oraz zapewni przestrzeganie przez Unię decyzji podjętych na mocy konwencji ICCAT, której Unia jest umawiającą się stroną. Wprowadzone środki będą ograniczone do zakresu niezbędnego, by osiągnąć zamierzony cel.

- **Wybór instrumentu**

Wybrany instrumentem jest rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady.

3. WYNIKI OCEN EX POST, KONSULTACJI Z ZAINTERESOWANYMI STRONAMI I OCEN SKUTKÓW

- **Oceny *ex post* / oceny adekwatności obowiązującego prawodawstwa**

Nie dotyczy.

- **Konsultacje z zainteresowanymi stronami**

Celem niniejszego wniosku jest transpozycja i wdrożenie obowiązujących środków konwencji ICCAT, które są wiążące dla umawiających się stron. Zarówno w okresie poprzedzającym posiedzenia ICCAT, na których przyjęto zasady dotyczące eBCD, jak i podczas negocjacji prowadzonych na dorocznym posiedzeniu ICCAT prowadzono konsultacje z ekspertami krajowymi oraz przedstawicielami branżowymi z państw UE. Dlatego też nie uznano za konieczne przeprowadzenia konsultacji z zainteresowanymi stronami na temat niniejszego rozporządzenia.

- **Gromadzenie i wykorzystanie wiedzy eksperckiej**

Niniejsze rozporządzenie stanowi transpozycję zalecenia przyjętego przez regionalną organizację ds. zarządzania rybołówstwem (ICCAT).

- **Ocena skutków**

Nie dotyczy. Niniejsze rozporządzenie stanowi transpozycję zalecenia mającego bezpośrednie zastosowanie do państw członkowskich i operatorów.

- **Sprawność regulacyjna i uproszczenie**

Niniejszy wniosek nie jest związany z REFIT.

- **Prawa podstawowe**

Niniejszy wniosek nie wpływa na ochronę praw podstawowych obywateli.

4. WPLYW NA BUDŻET

Wniosek nie ma wpływu na budżet UE.

5. ELEMENTY FAKULTATYWNE

- **Plany wdrożenia i monitorowanie, ocena i sprawozdania**

Nie dotyczy.

- **Dokumenty wyjaśniające (w przypadku dyrektyw)**

Nie dotyczy.

- **Szczegółowe objaśnienia poszczególnych przepisów wniosku**

- a) Dokument połowowy dotyczący tuńczyka błękitnopłetwego i świadectwo powrotnego wywozu

We wniosku ustanawia się przepisy ogólne dotyczące stosowania dokumentu połowowego dotyczącego tuńczyka błękitnopłetwego i świadectwa powrotnego wywozu, a także zasady rejestracji i potwierdzania połowów tuńczyka błękitnopłetwego i następujących później wydarzeń handlowych. W przypadku oznakowanych ryb określa się szczególne zasady.

Rejestrowanie i potwierdzanie połowów i handlu odbywa się w ramach systemu elektronicznych dokumentów połowowych dotyczących tuńczyka błękitnopłetwego, stosowanego już przez państwa członkowskie i operatorów. Ten system elektroniczny jest obsługiwany przez ICCAT w jej językach urzędowych (tj. angielskim, francuskim i hiszpańskim). W wyjątkowych przypadkach system elektroniczny można zastąpić dokumentami papierowymi (BCD, dokument połowowy dotyczący tuńczyka błękitnopłetwego), równoważnymi w stosunku do wymogów w zakresie systemu elektronicznego. Z tego względu wniosek zawiera odniesienia do dokumentów ICCAT, takich jak definicja BCD i jego treść, dokumenty potwierdzające i dokumenty sprawozdawcze.

- b) Weryfikacja i przekazywanie danych oraz zgłaszanie

Ustanawia się dodatkowe przepisy na potrzeby weryfikacji przed potwierdzeniem i przekazaniem danych użytkowników eBCD, korzystania z eBCD w formie papierowej w wyjątkowych przypadkach oraz sprawozdań rocznych dla ICCAT.

- c) Przekazanie uprawnień

Zasady ICCAT dotyczące połowów żywego tuńczyka błękitnopłetwego (czynności związane z połowem, transferem, transportem, umieszczaniem w sadzu, hodowlą, odławianiem i przenoszeniem) często ulegają zmianie i do tych zmian należy dostosowywać system eBCD. Ze względu na złożoność systemu eBCD państwa członkowskie muszą na bieżąco rozwiązywać nierozstrzygnięte problemy techniczne i jednolicie stosować te rozwiązania.

Art. 14 niniejszego rozporządzenia określa szczegółowy wykaz przypadków, w których konieczne jest przekazanie uprawnień, aby uwzględniać częste zmiany w zaleceniach przyjętych przez ICCAT.

Wniosek

ROZPORZĄDZENIE PARLAMENTU EUROPEJSKIEGO I RADY

ustanawiające system dokumentowania połowów tuńczyka błękitnopłetwego (*Thunnus thynnus*) i uchylające rozporządzenie Rady (UE) nr 640/2010

PARLAMENT EUROPEJSKI I RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 43 ust. 2,

uwzględniając wniosek Komisji Europejskiej,

po przekazaniu projektu aktu ustawodawczego parlamentom narodowym,

uwzględniając opinię Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego¹,

stanowiąc zgodnie ze zwykłą procedurą ustawodawczą,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Zgodnie z rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1380/2013² celem wspólnej polityki rybołówstwa (WPRyb) jest zapewnienie takiej eksploatacji żywych zasobów wodnych, która zapewni zrównoważone warunki ekonomiczne, środowiskowe i społeczne.
- (2) Unia jest jedną z umawiających się stron Konwencji Narodów Zjednoczonych o prawie morza z dnia 10 grudnia 1982 r., zatwierdzonej decyzją Rady 98/392/WE³, Porozumienia w sprawie wykonania postanowień tej konwencji odnoszących się do ochrony międzystrefowych zasobów rybnych i zasobów rybnych masowo migrujących i zarządzania nimi, ratyfikowanego decyzją Rady 98/414/WE⁴ oraz Porozumienia o wspieraniu

¹ Dz.U. C.

² Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1380/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. w sprawie wspólnej polityki rybołówstwa, zmieniające rozporządzenia Rady (WE) nr 1954/2003 i (WE) nr 1224/2009 oraz uchylające rozporządzenia Rady (WE) nr 2371/2002 i (WE) nr 639/2004 oraz decyzję Rady 2004/585/WE (Dz.U. L 354 z 28.12.2013, s. 22).

³ 98/392/WE: Decyzja Rady z dnia 23 marca 1998 r. dotycząca zawarcia przez Wspólnotę Europejską Konwencji Narodów Zjednoczonych z dnia 10 grudnia 1982 r. o prawie morza i Porozumienia z dnia 28 lipca 1994 r. odnoszącego się do stosowania jego części XI (Dz.U. L 179 z 23.6.1998, s. 1).

⁴ 98/414/WE: Decyzja Rady z dnia 8 czerwca 1998 r. w sprawie ratyfikowania przez Wspólnotę Europejską Porozumienia w sprawie wykonania postanowień Konwencji Narodów Zjednoczonych o prawie morza z dnia 10 grudnia 1982 r., odnoszących się do ochrony i zarządzania międzystrefowymi zasobami rybnymi i zasobami rybnymi masowo migrującymi (Dz.U. L 189 z 3.7.1998, s. 14).

przestrzegania przez statki rybackie międzynarodowych środków ochrony i zarządzania na pełnym morzu, przyjętego decyzją Rady 96/428/WE⁵. W ramach powyższych zobowiązań międzynarodowych Unia uczestniczy w działaniach na rzecz zapewnienia zrównoważonego zarządzania daleko migrującymi stadami ryb.

- (3) Na mocy decyzji Rady 86/238/EWG⁶ Unia jest jedną z umawiających się stron Międzynarodowej konwencji o ochronie tuńczyka atlantyckiego („konwencja ICCAT”). Konwencja ICCAT określa ramy współpracy regionalnej dotyczącej ochrony tuńczyka i gatunków tuńczykopodobnych i zarządzania nimi na Oceanie Atlantyckim i przylegających morzach, poprzez ustanowienie Międzynarodowej Komisji ds. Ochrony Tuńczyka Atlantyckiego („komisja ICCAT”), oraz przewiduje przyjmowanie zaleceń mających zastosowanie na obszarze objętym konwencją ICCAT, które stają się wiążące dla umawiających się stron i niebędących umawiającymi się stronami współpracujących stron, podmiotów i podmiotów rybackich („CPC”).
- (4) Rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 640/2010⁷ transponowano do prawa Unii zalecenie ICCAT [09-11] zmieniające zalecenie [08-12] w sprawie systemu dokumentowania połowów tuńczyka błękitnopłetwego.
- (5) W ramach środków na rzecz regulacji stad tuńczyka błękitnopłetwego oraz poprawy jakości i wiarygodności danych statystycznych, a także w celu zapobiegania nielegalnym połowom i ich powstrzymywania i eliminacji ICCAT przyjęła zalecenia [07-10]⁸, [08-12]⁹, [09-11]¹⁰, [11-20]¹¹, [18-13]¹² w sprawie wdrożenia systemu dokumentowania połowów tuńczyka błękitnopłetwego (BCD) oraz zalecenia [10-11]¹³, [11-21]¹⁴, [12-08]¹⁵, [13-17]¹⁶, [15-10]¹⁷,

⁵ 96/428/WE: Decyzja Rady z dnia 25 czerwca 1996 r. w sprawie przyjęcia przez Wspólnotę Porozumienia o wspieraniu przestrzegania przez statki rybackie międzynarodowych środków ochrony i zarządzania na pełnym morzu (Dz.U. L 177 z 16.7.1996, s. 24).

⁶ Decyzja Rady 86/238/EWG z dnia 9 czerwca 1986 r. w sprawie przystąpienia Wspólnoty do Międzynarodowej konwencji o ochronie tuńczyka atlantyckiego, zmienionej Protokołem załączonym do Aktu Końcowego Konferencji Pełnomocników Państw – Stron Konwencji, podpisanego w Paryżu dnia 10 lipca 1984 r. (Dz.U. L 162 z 18.6.1986, s. 33).

⁷ Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 640/2010 z dnia 7 lipca 2010 r. w sprawie programu dokumentacji połowów tuńczyka błękitnopłetwego *Thunnus thynnus* i zmiany rozporządzenia Rady (WE) nr 1984/2003 (Dz.U. L 194 z 24.7.2010, s. 1).

⁸ Zalecenie ICCAT w sprawie systemu dokumentowania połowów tuńczyka błękitnopłetwego ICCAT.

⁹ Zalecenie ICCAT zmieniające zalecenie 07-10 w sprawie systemu dokumentowania połowów tuńczyka błękitnopłetwego ICCAT.

¹⁰ Zalecenie ICCAT zmieniające zalecenie 08-12 w sprawie systemu dokumentowania połowów tuńczyka błękitnopłetwego ICCAT.

¹¹ Zalecenie ICCAT zmieniające zalecenie 09-11 w sprawie systemu dokumentowania połowów tuńczyka błękitnopłetwego ICCAT.

¹² Zalecenie ICCAT zastępujące zalecenie 11-20 w sprawie systemu dokumentowania połowów tuńczyka błękitnopłetwego ICCAT.

¹³ Zalecenie ICCAT w sprawie elektronicznego systemu dokumentowania połowów tuńczyka błękitnopłetwego (eBCD).

¹⁴ Zalecenie ICCAT zmieniające zalecenie 10-11 w sprawie elektronicznego systemu dokumentowania połowów tuńczyka błękitnopłetwego (eBCD).

¹⁵ Zalecenie ICCAT uzupełniające zalecenie w sprawie elektronicznego systemu dokumentowania połowów tuńczyka błękitnopłetwego (eBCD).

¹⁶ Zalecenie ICCAT uzupełniające zalecenie w sprawie elektronicznego systemu dokumentowania połowów tuńczyka błękitnopłetwego (eBCD).

[17-09]¹⁸, [18-12]¹⁹ w sprawie opracowania i wzmocnienia wdrażania systemu dokumentowania połowów tuńczyka błękitnopłetwego przez wprowadzenie systemu obowiązkowych dokumentów elektronicznych (eBCD). CPC ICCAT oraz państwa członkowskie rozpoczęły częściowe wdrażanie systemu eBCD w czerwcu 2016 r. System ten jest w pełni wdrożony od stycznia 2017 r. i państwa członkowskie korzystają z niego.

- (6) Niektóre przepisy zaleceń ICCAT są często zmieniane przez CPC ICCAT i istnieje duże prawdopodobieństwo, że będą dalej w przyszłości zmieniane. Aby umożliwić szybkie wdrażanie do prawa Unii przyszłych zmian w zaleceniach ICCAT, należy przekazać Komisji uprawnienia do przyjmowania aktów zgodnie z art. 290 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej w odniesieniu do następujących aspektów: obowiązkowe stosowanie eBCD i BCD, zasady dotyczące pogrupowanych BCD, potwierdzanie BCD i eBCD, termin odstępowstwa, jeżeli chodzi o informacje na temat znakowania w odniesieniu do minimalnego rozmiaru na mocy rozporządzenia (UE) 20.../...²⁰; rejestracja i potwierdzanie połowów oraz następujących po nich transakcji w systemie eBCD, informacje dotyczące potwierdzania i punktów kontaktowych, informacje dotyczące dokumentów BCD lub drukowanych eBCD, przekazane daty składania sprawozdań oraz odniesienia do załączników do zaleceń ICCAT.
- (7) Przepisy Unii powinny jedynie dokonać wdrożenia zaleceń ICCAT, aby zrównać pozycję rybaków unijnych i rybaków z państw trzecich oraz zapewnić, by zasady zostały w pełni zaakceptowane i wdrożone przez wszystkich.
- (8) Akty delegowane przewidziane w niniejszym rozporządzeniu powinny pozostawać bez uszczerbku dla wdrażania przyszłych zmian w zaleceniach ICCAT oraz ich transpozycji do prawa Unii w drodze zwykłej procedury ustawodawczej.
- (9) Aby umożliwić szybkie wdrażanie do prawa Unii przyszłych zmian w zaleceniach ICCAT, należy przekazać Komisji uprawnienia do przyjmowania aktów zgodnie z art. 290 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej w odniesieniu do wprowadzania zmian do niniejszego rozporządzenia. Szczególnie ważne jest, aby w czasie prac przygotowawczych Komisja prowadziła stosowne konsultacje, w tym na poziomie ekspertów, oraz aby konsultacje te prowadzone były zgodnie z zasadami określonymi w Porozumieniu międzyinstytucjonalnym z dnia 13 kwietnia 2016 r. w sprawie lepszego stanowienia prawa²¹. W szczególności, aby zapewnić udział na równych zasadach Parlamentu Europejskiego i Rady w przygotowaniu aktów delegowanych, instytucje te otrzymują wszelkie dokumenty w tym samym czasie co eksperci państw członkowskich, a eksperci tych instytucji mogą systematycznie brać udział w posiedzeniach grup eksperckich Komisji zajmujących się przygotowaniem aktów delegowanych.

¹⁷ Zalecenie ICCAT w sprawie wyjaśnienia i zmiany elementów systemu dokumentowania połowów tuńczyka błękitnopłetwego ICCAT, aby ułatwić stosowanie systemu eBCD.

¹⁸ Zalecenie ICCAT zmieniające zalecenie 15-10 w sprawie stosowania systemu eBCD.

¹⁹ Zalecenie ICCAT zastępujące zalecenie 17-09 w sprawie stosowania systemu eBCD.

²⁰ Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 20.../... z dnia20.. ustanawiające wieloletni plan zarządzania zasobami tuńczyka błękitnopłetwego we wschodnim Atlantyku i w Morzu Śródziemnym oraz zmieniające rozporządzenia (WE) nr 1936/2001, (UE) 2017/2107 i (UE) 2019/833 oraz uchylające rozporządzenie (UE) 2016/1627.

²¹ Dz.U. L 123 z 12.5.2016, s. 1.

- (10) Należy zatem uchylić rozporządzenie (UE) nr 640/2010, gdyż niniejsze rozporządzenie stanowi transpozycję nowych środków ICCAT dotyczących systemu dokumentowania połowów,

PRZYJMUJĄ NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

ROZDZIAŁ I **PRZEPISY OGÓLNE**

Artykuł 1 ***Przedmiot i zakres stosowania***

1. W niniejszym rozporządzeniu ustanawia się unijny system dokumentowania połowów tuńczyka błękitnopłetwego w celu wdrożenia środków ochrony i zarządzania przyjętych przez Międzynarodową Komisję ds. Ochrony Tuńczyka Atlantyckiego (ICCAT) i dotyczących systemu dokumentowania połowów tuńczyka błękitnopłetwego i obowiązkowego stosowania systemu elektronicznych dokumentów połowowych dotyczących tuńczyka błękitnopłetwego z myślą o identyfikowaniu pochodzenia każdego tuńczyka błękitnopłetwego.
2. Niniejsze rozporządzenie nie ma zastosowania do handlu wewnętrznego, wywozu, przywozu i powrotnego wywozu dotyczącego części ryb innych niż mięso (m.in. głów, oczu, ikry, mlecza, wnętrzności i ogonów).

Artykuł 2 ***Definicje***

Do celów niniejszego rozporządzenia stosuje się następujące definicje:

1. „BCD” oznacza dokument połowowy dotyczący tuńczyka błękitnopłetwego, którego wzór przedstawiono w załączniku 2 do zalecenia ICCAT [18-13];
2. „tuńczyk błękitnopłetwy” oznacza ryby z gatunku *Thunnus thynnus* objęte kodami Nomenklatury scalonej wymienionymi w załączniku I do rozporządzenia Rady (EWG) nr 2658/87²²;
3. „konwencja” oznacza Międzynarodową konwencję o ochronie tuńczyka atlantyckiego;
4. „obszar objęty konwencją” oznacza obszar geograficzny objęty środkami ICCAT, jak określono w art. 1 konwencji;

²² Rozporządzenie Rady (EWG) nr 2658/87 z dnia 23 lipca 1987 r. w sprawie nomenklatury taryfowej i statystycznej oraz w sprawie Wspólnej Taryfy Celnej, Dz.U. L 256 z 7.9.1987, s. 1.

5. „handel wewnętrzny” oznacza:
- a) handel – w jednym z państw członkowskich lub pomiędzy co najmniej dwoma państwami członkowskimi – tuńczykiem błękitnopłetwym, którego złowił w obszarze objętym konwencją unijny statek łowczy lub tonar i który został wyładowany na terytorium Unii; oraz
 - b) handel – w jednym z państw członkowskich lub pomiędzy co najmniej dwoma państwami członkowskimi – hodowlanym tuńczykiem błękitnopłetwym, którego złowił w obszarze objętym konwencją unijny statek łowczy i który jest trzymany w sadzach w zakładzie akwakultury znajdującym się na terytorium Unii;
6. „przywóz” oznacza wprowadzenie na terytorium Unii – w tym w celu umieszczenia w sadzu, w celu tuczu, hodowli lub przeładunku – tuńczyka błękitnopłetwego złowionego w obszarze objętym konwencją przez statek łowczy państwa trzeciego lub tonar państwa trzeciego;
7. „wywóz” oznacza każde przemieszczenie tuńczyka błękitnopłetwego – złowionego w obszarze objętym konwencją przez unijny statek łowczy lub przez tonar – do państwa trzeciego, w tym z terytorium Unii, z państw trzecich lub z łowisk;
8. „powrotny wywóz” oznacza każde przemieszczenie z terytorium Unii tuńczyka błękitnopłetwego, który wcześniej podlegał przywozowi na terytorium Unii;
9. „państwo członkowskie tonara” oznacza państwo członkowskie, w którym tonar jest zainstalowany;
10. „państwo członkowskie zakładu akwakultury” oznacza państwo członkowskie, w którym zakład akwakultury ma siedzibę;
11. „CPC” oznacza umawiające się strony konwencji oraz niebędące umawiającymi się stronami współpracujące strony, podmioty lub podmioty rybackie.

ROZDZIAŁ II

DOKUMENT POŁOWOWY DOTYCZĄCY TUŃCZYKA BŁĘKITNOPŁETWEGO

Artykuł 3 **Przepisy ogólne**

1. System elektronicznych dokumentów połowowych dotyczących tuńczyka błękitnopłetwego („eBCD”) stosuje się do wszelkich wyładunków, transferów, przeładunków, umieszczania w sadzach, odłowów oraz wszelkiego handlu wewnętrznego, przywozu, wywozu lub powrotnego wywozu tuńczyka błękitnopłetwego. Papierowe BCD można stosować wyłącznie zgodnie z art. 11.
2. BCD uzupełnia się dla każdego tuńczyka błękitnopłetwego złowionego przez statek rybacki lub przez tonar, przeniesionego, wyładowanego lub przeładowanego w portach

przez statki rybackie lub tonary lub odłowionego, lub trzymanego w sadzach w zakładzie akwakultury.

3. Do każdej partii tuńczyka błękitnopłetwego podlegającej handlowi wewnętrznemu, przywożonej na terytorium Unii, wywożonej lub objętej powrotnym wywozem z jej terytorium dołącza się potwierdzony przez właściwy organ BCD, z wyjątkiem przypadków, w których stosuje się art. 4 ust. 4, oraz, w zależności od przypadku, deklarację transferu ICCAT lub potwierdzone świadectwo powrotnego wywozu tuńczyka błękitnopłetwego („BFTRC”). Każda partia tuńczyka błękitnopłetwego zawiera wyłącznie produkty z tuńczyka błękitnopłetwego tego samego rodzaju i pochodzące z tego samego obszaru geograficznego oraz z tego samego statku rybackiego lub grupy statków rybackich, lub tego samego tonara.
4. Zakazuje się wyładunku, transferu, dostarczania, odłowu, handlu wewnętrznego, przywozu, wywozu lub powrotnego wywozu tuńczyka błękitnopłetwego bez uzupełnionego i potwierdzonego BCD lub BFTRC.
5. Każdy BCD posiada niepowtarzalny numer identyfikacyjny. Numery dokumentów są charakterystyczne dla państwa członkowskiego bandery lub państwa członkowskiego tonara.
6. W przypadkach, które wymieniono poniżej, można z chwilą umieszczenia tuńczyka w sadzu pogrupować odpowiednie BCD jako „pogrupowane BCD” z nowym numerem BCD, pod warunkiem że wszystkie ryby umieszcza się w tym samym sadzu tego samego dnia:
 - a) wielokrotne połowy dokonane przez ten sam statek; oraz
 - b) połowy dokonane w ramach wspólnych operacji połowowych.
7. Pogrupowane BCD zastępują wszystkie równoważne pierwotne BCD i dołącza się do nich wykaz wszystkich powiązanych numerów BCD. Kopie takich powiązanych BCD udostępnia się na ich żądanie organom kontrolnym państw członkowskich lub umawiających się stron.
8. Tuńczyki błękitnopłetwe złowione jako przyłów przez statki nieupoważnione do aktywnych połowów tuńczyka błękitnopłetwego zgodnie z rozporządzeniem (UE) 20.../...²³ [BFT] mogą być sprzedawane. Należy zapewnić dostęp do systemu eBCD organom państw członkowskich, organom portowym oraz kapitanowi lub przedstawicielowi statku w drodze upoważnienia kapitana lub przedstawiciela statku do samodzielnej rejestracji, w tym za pomocą własnego krajowego numeru rejestracji. Państwo członkowskie bandery statków, których to dotyczy, nie musi przedstawiać wykazu takich statków Komisji.
9. W przypadku śmierci tuńczyka błękitnopłetwego przed odłowieniem podczas operacji transferu, holowania lub umieszczania w sadzach, o których to operacjach mowa

²³ Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 20.../.... z dnia20.. r. ustanawiające wieloletni plan zarządzania zasobami tuńczyka błękitnopłetwego we wschodnim Atlantyku i w Morzu Śródziemnym oraz zmieniające rozporządzenia (WE) nr 1936/2001, (UE) 2017/2107 i (UE) 2019/833 oraz uchylające rozporządzenie (UE) 2016/1627 [wniosek przyjęty przez współprawodawców].

w art. 39–54 rozporządzenia (UE) 20./../ [BFT], może on zostać sprzedany – stosownie do przypadku – przez sejnę, statek wspierający i przedstawicieli zakładu akwakultury.

10. Tuńczyki błękitnopłetwe odłowione w ramach połowów w rybołówstwie sportowym i rekreacyjnym, w którym to przypadku sprzedaż jest zakazana, nie są objęte zakresem niniejszego rozporządzenia i nie muszą być rejestrowane w systemie eBCD.

Artykuł 4 **Potwierdzenie**

1. Kapitanowie statków łowczych, operatorzy tonarów, operatorzy zakładów akwakultury, sprzedawcy, eksporterzy lub ich upoważniony przedstawiciel wypełniają BCD, wpisując wymagane informacje, i zwracają się o jego potwierdzenie zgodnie z ust. 2 w odniesieniu do każdego tuńczyka błękitnopłetwego, którego złowiono, wyładowano, umieszczono w sadzu, odłowiono, przeładowano lub który był przedmiotem handlu wewnętrznego lub wywozu.
2. BCD potwierdza właściwy organ państwa bandery statku, tonara lub zakładu akwakultury, w którym złowiono lub odłowiono tuńczyka błękitnopłetwego, lub też państwa członkowskiego siedziby sprzedawcy lub eksportera, który prowadził handel wewnętrzny tym tuńczykiem błękitnopłetwym lub dokonał jego wywozu.
3. Państwa członkowskie potwierdzają BCD dla wszystkich produktów z tuńczyka błękitnopłetwego wyłącznie wtedy, gdy:
 - a) wszystkie informacje zawarte w BCD potwierdzono jako dokładne;
 - b) łączne potwierdzone ilości mieszczą się w kwotach lub limitach połowowych każdego roku zarządzania, w tym w stosowanych przypadkach – w kwotach indywidualnych przyznanych statkom łowczym lub tonarom; oraz
 - c) produkty są zgodne z innymi właściwymi przepisami ICCAT dotyczącymi środków zarządzania i ochrony.
4. Potwierdzenie na podstawie ust. 2 nie jest wymagane, jeżeli wszystkie tuńczyki błękitnopłetwe przeznaczone do sprzedaży są oznakowane, zgodnie z art. 6 ust. 4, przez państwo członkowskie bandery statku lub tonara, który złowił tuńczyka błękitnopłetwego.
5. Jeżeli ilości złowionego i wyładowanego tuńczyka błękitnopłetwego są mniejsze niż 1 tona metryczna lub trzy sztuki, jako tymczasowy BCD można stosować dziennik pokładowy lub dokument sprzedaży, w oczekiwaniu na potwierdzenie BCD w ciągu siedmiu dni i przed wywozem.
6. Potwierdzony BCD zawiera w odpowiednich przypadkach informacje określone w załączniku 1 do zalecenia ICCAT [18-13]. Instrukcje wystawiania, numerowania, wypełniania i potwierdzania dokumentu połowowego zostały określone w załączniku 3 do zalecenia ICCAT [18-13].

7. Informacje dotyczące kupującego w części dotyczącej handlu wprowadza się do systemu eBCD przed potwierdzeniem. Część eBCD dotyczącą handlu potwierdza się przed wywozem.
8. Wywóz z państw członkowskich ma miejsce wyłącznie w przypadku właściwej rejestracji wcześniejszej wymiany handlowej między państwami członkowskimi, przy czym taki wywóz w dalszym ciągu wymaga potwierdzenia w systemie eBCD zgodnie z ust. 1–5.

Artykuł 5

Rejestracja i potwierdzenie połowów oraz następujących po nich transakcji w system eBCD

1. Po dokonaniu rejestracji i potwierdzeniu połowu oraz pierwszej transakcji w eBCD zgodnie z art. 4 niniejszego rozporządzenia do eBCD wprowadza się informacje na temat wewnętrznej sprzedaży tuńczyka błękitnopłetwego w obrębie jednego państwa członkowskiego. Nie wymaga się potwierdzenia tej wewnętrznej sprzedaży.
2. Po dokonaniu rejestracji i potwierdzeniu połowu oraz pierwszej transakcji w eBCD sprzedawca uzupełnia dane dotyczące handlu wewnętrznego między państwami członkowskimi w systemie eBCD zgodnie z art. 4.
3. Właściwy organ potwierdza handel wewnętrzny następującymi postaciami produktów: „ryba bez skrzel i wypatroszona” (GG), „ryba oprawiona” (DR) i „ryba cała” (RD). Potwierdzenie nie jest jednak wymagane na zasadzie odstąpienia od art. 4:
 - a) jeżeli handel wewnętrzny tuńczykami błękitnopłetwymi dotyczy „filetów” (FL) lub „innych określonych” (OT) postaci produktu wymienionych w eBCD;
 - b) jeżeli produkt, o którym mowa w pkt a) („filet” i „inne określone”), jest zapakowany do transportu; w tym przypadku powiązany numer eBCD umieszcza się, w sposób czytelny i trwały, na każdym opakowaniu zawierającym jakiegokolwiek części tuńczyka z wyjątkiem produktów objętych zwolnieniem, określonych w art. 1 ust. 2;
 - c) w przypadku produktów typu „filet” lub „inne określone” kolejne transakcje w ramach handlu wewnętrznego z innym państwem członkowskim mogą mieć miejsce dopiero po wpisaniu do systemu eBCD informacji handlowych z poprzedniego państwa członkowskiego.
4. Odstąpienie przewidziane w ust. 3 zdanie drugie ma zastosowanie do dnia 31 grudnia 2020 r. Państwa członkowskie składają Komisji sprawozdanie z wdrożenia tego odstąpienia do dnia 31 grudnia 2020 r. Sprawozdanie to musi obejmować informacje na temat potwierdzenia przez państwa członkowskie, o którym mowa w art. 9, wyniki tego potwierdzenia oraz dane dotyczące przedmiotowych zdarzeń handlowych, w tym właściwe informacje statystyczne z uwzględnieniem ilości tuńczyka błękitnopłetwego i liczby transakcji objętych tym odstąpieniem.
5. Handel żywym tuńczykiem błękitnopłetwym, w tym wszystkie zdarzenia handlowe z i do zakładu akwakultury, rejestruje się i potwierdza w systemie eBCD zgodnie z przepisami niniejszego rozporządzenia, o ile nie określono inaczej.

6. Potwierdzenia sekcji 2 (połów) i 3 (handel żywymi zwierzętami) w eBCD można dokonać jednocześnie na zasadzie odstępstwa od art. 3 ust. 3 niniejszego rozporządzenia.
7. Zmiany i ponownego potwierdzenia sekcji 2 i 3 w eBCD zgodnie z wymogami określonymi w art. xx rozporządzenia (UE) 20../.. [BFT] w związku z wykorzystaniem systemu kamer stereoskopowych można dokonać po przeprowadzeniu operacji umieszczania w sadzach.

Artykuł 6 **Znakowanie**

1. Państwa członkowskie mogą nałożyć na swoje statki łowcze lub tonary wymóg znakowania każdego tuńczyka błękitnopłetwego, najlepiej w momencie zabicia, ale nie później niż w chwili wyładunku („program znakowania”). Znaczkę mają niepowtarzalny numer państwa członkowskiego i są zabezpieczone przed sfalszowaniem. Numery znaczków są takie same jak numery eBCD.
2. Zainteresowane państwa członkowskie przesyłają Komisji podsumowanie realizacji programu znakowania do dnia 30 kwietnia każdego roku w odniesieniu do roku poprzedzającego. Komisji należy przysłać także wszelkie kolejne zmiany, które zostaną wprowadzone w programie znakowania. Komisja niezwłocznie przekazuje podsumowania do Sekretariatu ICCAT.
3. Stosowanie takich znaczków jest dozwolone wyłącznie wtedy, gdy łączne ilości połowu mieszczą się w kwotach lub limitach połowowych państw członkowskich na każdy rok zarządzania, w tym w stosownych przypadkach – w kwotach indywidualnych przyznanych statkom lub tonarom.
4. Na potrzeby art. 4 ust. 4 w programach komercyjnego znakowania państwa członkowskie bandery dla statku lub tonara, który odłowił tuńczyka błękitnopłetwego, w ramach których znakuje się ryby, obowiązują co najmniej następujące zasady:
 - a) wszystkie tuńczyki błękitnopłetwe w danym eBCD są znakowane indywidualnie;
 - b) informacje dotyczące znaczkę obejmują:
 - oznaczenie statku łowczego lub tonara;
 - datę połowu lub wyładunku;
 - obszar odłowienia ryb w przesyłce;
 - wykorzystane narzędzia połowowe;
 - typ produktu oraz indywidualną masę oznakowanego tuńczyka błękitnopłetwego;
 - informacje na temat eksportera oraz importera (w stosownych przypadkach);
 - punkt wywozu (w stosownych przypadkach).

5. Na zasadzie odstępstwa od ust. 4 lit. b) tiret piąte w przypadku połowów podlegających odstępstwu dotyczącym minimalnego rozmiaru na mocy rozporządzenia (UE) 20../.. [BFT] państwa członkowskie mogą do dnia 31 grudnia 2020 r. podawać w zamian przybliżoną masę poszczególnych ryb w ramach połowu po wyładunku, którą to masę określa się na podstawie reprezentatywnej próby.
6. W przypadku zastosowania przez państwa członkowskie odstępstwa, o którym mowa w ust. 5, przedstawiają one Komisji sprawozdanie z wdrażania odstępstwa.
7. Informacje na temat oznakowanych ryb gromadzi odpowiedzialne państwo członkowskie.
8. Komisja gromadzi informacje na temat oznakowanych ryb, które to informacje otrzymała od państw członkowskich, i przekazuje je ICCAT w formie unijnego sprawozdania z wdrażania.

ROZDZIAŁ III ŚWIADECTWO POWROTNEGO WYWOZU TUŃCZYKA BŁĘKITNOPIĘTKEGO

Artykuł 7 **Przepisy ogólne**

1. Każde państwo członkowskie zapewnia, aby każdej partii tuńczyka błękitnopiętkego objętej powrotnym wywozem z jego terytorium towarzyszyło potwierdzone świadectwo powrotnego wywozu tuńczyka błękitnopiętkego („BFTRC”).
2. Ust. 1 nie ma zastosowania w przypadkach, gdy tuńczyk błękitnopiętkowy jest przywożony żywcem.
3. Operator, który odpowiada za powrotny wywóz, wypełnia BFTRC oraz zwraca się o jego potwierdzenie w celu powrotnego wywozu partii tuńczyka błękitnopiętkego. Do wypełnionego BFTRC dołącza się kopię potwierdzonych BCD dotyczących wcześniejszego przywozu produktów z tuńczyka błękitnopiętkego.

Artykuł 8 **Potwierdzenie powrotnego wywozu**

1. BFTRC jest potwierdzany przez właściwy organ państwa członkowskiego, z którego terytorium dokonuje się powrotnego wywozu danej partii.
2. Właściwy organ potwierdza BFTRC dla wszystkich produktów z tuńczyka błękitnopiętkego, pod warunkiem że:
 - a) wszystkie informacje zawarte w BFTRC potwierdzono jako dokładne;
 - b) odpowiednie potwierdzone BCD zostały zaakceptowane do celów przywozu produktów zadeklarowanych w BFTRC;

- c) produkty objęte powrotnym wywozem są w całości lub częściowo tymi samymi produktami, które widnieją w potwierdzonych BCD; oraz
 - d) do potwierdzonego BFTRC załączono kopię BCD.
3. Potwierdzony BFTRC zawiera informacje określone w załącznikach 4 i 5 do zalecenia ICCAT [18-13].

ROZDZIAŁ IV WERYFIKACJA

Artykuł 9 **Weryfikacja**

1. Państwa członkowskie zapewniają, aby ich właściwe organy identyfikowały każdą partię tuńczyka błękitnopłetwego objętą wyładunkiem, handlem wewnętrznym, przywozem na ich terytorium lub wywozem lub powrotnym wywozem z ich terytorium, oraz występują o udostępnienie potwierdzonych BCD i powiązanych dokumentów dotyczących każdej partii tuńczyka błękitnopłetwego oraz sprawdzają je.
2. Właściwe organy mogą również sprawdzić zawartość partii, aby zweryfikować informacje zawarte w BCD i w powiązanych dokumentach, oraz – w stosownych przypadkach – poddają odnośnych operatorów weryfikacji.
3. Jeżeli w wyniku sprawdzenia lub weryfikacji przeprowadzonych na mocy ust. 1 i 2 pojawiają się wątpliwości dotyczące informacji zawartych w BCD, państwo członkowskie, na którego terytorium miał miejsce przywóz finalny, oraz państwo członkowskie lub CPC, których właściwe organy potwierdziły BCD lub BFTRC, współpracują w celu rozwiania takich wątpliwości.
4. Jeżeli państwo członkowskie stwierdzi, że danej partii nie towarzyszy BCD, powiadamia o tych ustaleniach państwo członkowskie dostawy lub CPC wywozu i – jeżeli jest ono znane – państwo członkowskie bandery lub CPC bandery.
5. Państwa członkowskie nie dopuszczają partii do handlu wewnętrznego, przywozu ani wywozu ani – w przypadku żywych tuńczyków błękitnopłetwych przeznaczonych dla zakładów akwakultury – nie przyjmują deklaracji transferu, dopóki nie zostaną przeprowadzone sprawdzenia lub weryfikacje, o których mowa w ust. 1 i 2, i nie potwierdzą zgodności partii tuńczyka błękitnopłetwego z wymogami niniejszego rozporządzenia oraz wszelkimi innymi przepisami prawa Unii, które mają zastosowanie.
6. Handel wewnętrzny, przywóz, wywóz i powrotny wywóz tuńczyka błękitnopłetwego jest zakazany, jeżeli państwo członkowskie, po przeprowadzeniu sprawdzenia lub weryfikacji, o których mowa w ust. 1 i 2, oraz we współpracy z odpowiednimi organami odpowiedzialnymi za potwierdzanie, stwierdzi, że odpowiedni BCD lub BFTRC jest nieważny.

ROZDZIAŁ V PRZEKAZYWANIE DANYCH

Artykuł 10

Rejestracja w systemie eBCD oraz zgłaszanie i weryfikacja informacji

1. Państwa członkowskie odpowiadają za zapewnienie, aby ich użytkownicy byli zarejestrowani w systemie eBCD.
2. Jeżeli państwo członkowskie potwierdza BCD w odniesieniu do swoich statków łowczych bandery, tonarów lub zakładów akwakultury, w przypadku zmian każdorazowo zgłasza następujące informacje Komisji, rządowym organom odpowiedzialnym za potwierdzanie lub innym uprawnionym osobom lub instytucjom odpowiedzialnym za potwierdzanie i weryfikację BCD lub BFRC:
 - a) nazwę i pełen adres organizacji;
 - b) nazwę i tytuł urzędników odpowiadających za potwierdzanie, którzy są indywidualnie do tego upoważnieni;
 - c) przykładowy dokument;
 - d) przykładowy odcisk pieczęci lub plomby; oraz
 - e) w stosownych przypadkach, wzory znaczków.
3. W zgłoszeniu, o którym mowa w ust. 2, należy wskazać dzień, od którego zmiana ma zastosowanie. Wraz z pierwotnym zgłoszeniem przekazuje się kopię przepisów przyjętych w prawie krajowym w celu wdrożenia systemu dokumentowania połowów tuńczyka błękitnopłetwego, w tym procedur upoważniania osób niepowiązanych z instytucjami rządowymi lub instytucji pozarządowych. Uaktualnione informacje dotyczące organów odpowiedzialnych za potwierdzanie oraz przepisów krajowych przekazuje się Komisji we właściwym terminie.
4. Państwa członkowskie zgłaszają Komisji drogą elektroniczną punkty kontaktowe, które należy powiadomić w przypadku pytań związanych z BCD lub BFTRC, a w szczególności nazwę i pełen adres organizacji.
5. Komisja niezwłocznie przekazuje Sekretariatowi ICCAT informacje, o których mowa w ust. 2–4.
6. Aby pomóc swoim organom w weryfikacji potwierdzania BCD i BFTRC, państwa członkowskie weryfikują informacje o organach odpowiedzialnych za potwierdzanie, przekazane ICCAT i opublikowane na publicznie dostępnej stronie internetowej prowadzonej przez Sekretariat ICCAT.

Artykuł 11
Papierowe dokumenty BCD lub drukowane eBCD

1. Papierowe dokumenty BCD lub drukowane eBCD można stosować:
 - a) w przypadku wyładunków tuńczyka błękitnopłetwego w ilościach mniejszych niż jedna tona metryczna lub trzy ryby. Takie papierowe BCD należy przekształcić w eBCD w terminie siedmiu dni roboczych lub przed wywozem (w zależności od tego, co nastąpi wcześniej);
 - b) w odniesieniu do tuńczyka błękitnopłetwego złowionego przed dniem 1 stycznia 2017 r.;
 - c) jako procedurę zastępczą w szczególnym przypadku wystąpienia trudności technicznych z systemem, które uniemożliwiłyby państwu członkowskiemu stosowanie systemu eBCD, zgodnie z procedurami określonymi w załączniku 3 do zalecenia ICCAT [18-12]. Opóźnienia państw członkowskich w podejmowaniu niezbędnych działań, takich jak przekazywanie danych, które są konieczne, aby zapewnić rejestrację użytkowników w systemie eBCD, lub inne sytuacje, których można uniknąć, nie stanowią dopuszczalnej trudności technicznej;
 - d) w przypadku sprzedaży tuńczyka pacyficznego;
 - e) do celów wymiany handlowej między Unią Europejską a stronami innymi niż CPC, jeżeli dostęp do systemu eBCD za pośrednictwem Sekretariatu nie jest możliwy lub jeżeli nie można go uzyskać w terminie, który pozwala zapewnić, aby wymiana handlowa nie była bezpodstawnie opóźniana lub zakłócana.
2. Państwo członkowskie lub CPC nie może powołać się na stosowanie papierowego BCD, o którym mowa w ust. 1, jako na powód opóźnienia lub odmowy przywozu przesyłki tuńczyka błękitnopłetwego, jeżeli taki dokument jest zgodny z niniejszym rozporządzeniem. Drukowane eBCD, które są potwierdzone w systemie eBCD, spełniają wymóg dotyczący potwierdzenia, określony w niniejszym rozporządzeniu.
3. Państwo członkowskie bandery lub tonara zapewnia formularze BCD wyłącznie statkom łowczym i tonarom, które posiadają zezwolenie na połowy tuńczyka błękitnopłetwego w obszarze objętym konwencją, w tym jako przyłów. Takie formularze nie są przekazywalne.
4. Papierowe kopie eBCD są dołączane do każdej części rozdzielanych partii lub przetworzonego produktu i zawierają niepowtarzalny numer eBCD, aby umożliwić ich powiązanie.

Artykuł 12
Przekazywanie i przechowywanie potwierdzonych papierowych dokumentów

1. Z wyjątkiem przypadków, w których ma zastosowanie art. 4 ust. 4, państwa członkowskie przekazują kopię wszystkich potwierdzonych BCD lub BFTRC:
 - a) Komisji;

- b) właściwym organom państwa członkowskiego lub CPC, w przypadku gdy tuńczyk błękitnopłetwy będzie objęty handlem wewnętrznym lub umieszczony w sadzu, lub objęty przywozem; oraz
 - c) Sekretariatowi ICCAT.
- 2. Państwa członkowskie przekazują dokumenty, o których mowa w ust. 1, jak najszybciej i w każdym przypadku w ciągu pięciu dni roboczych od daty potwierdzenia lub przed zakończeniem przewozu, jeżeli przewidywany czas trwania przewozu nie powinien zająć więcej niż pięć dni roboczych.
 - 3. Państwa członkowskie przechowują przez co najmniej dwa lata kopie wydanych lub otrzymanych dokumentów.

Artykuł 13 **Sprawozdanie roczne**

- 1. Co roku do dnia 15 sierpnia państwa członkowskie przekazują Komisji sprawozdanie zawierające informacje opisane w załączniku 6 do zalecenia ICCAT [18-13], które obejmuje okres od dnia 1 stycznia do dnia 31 grudnia poprzedniego roku.
- 2. Aby spełnić wymogi dotyczące sprawozdań rocznych, wykorzystuje się sprawozdania wygenerowane z systemu eBCD. W swoich sprawozdaniach rocznych państwa członkowskie uwzględniają elementy opisane w załączniku 6 do zalecenia ICCAT [18-13], których nie można uzyskać z systemu eBCD.
- 3. Komisja sporządza unijne sprawozdanie roczne na podstawie informacji otrzymanych od państw członkowskich zgodnie z ust. 1 i 2 oraz przekazuje je Sekretariatowi ICCAT do dnia 15 września każdego roku.

ROZDZIAŁ VI PRZEPISY KOŃCOWE

Artykuł 14 **Procedura wprowadzania zmian**

- 1. Komisja jest uprawniona do przyjęcia, zgodnie z art. 15 aktów delegowanych, zmieniających niniejsze rozporządzenie w celu dostosowania go do środków przyjętych przez ICCAT, które są wiążące dla Unii i jej państw członkowskich, w odniesieniu do:
 - a) obowiązkowego stosowania eBCD i BCD zgodnie z art. 3 ust. 1 i 2;
 - b) zasad dotyczących BCD zgodnie z art. 3 ust. 6;
 - c) potwierdzeń BCD i eBCD zgodnie z art. 4;

- d) rejestracji i potwierdzania połowów oraz następujących po nich transakcji w systemie eBCD zgodnie z art. 5;
 - e) terminu odstępstwa, o którym mowa w art. 5 ust. 4 i art. 6 ust. 5;
 - f) informacji dotyczących potwierdzania i punktów kontaktowych zgodnie z art. 10 ust. 2;
 - g) informacji dotyczących dokumentów BCD lub drukowanych eBCD zgodnie z art. 11 ust. 1;
 - h) terminów składania sprawozdań, o których mowa w art. 5 ust. 4, art. 6 ust. 2 oraz art. 13 ust. 1 i 2;
 - i) odniesień do załączników do zaleceń ICCAT, o których mowa w art. 2 pkt 1, art. 4 ust. 6; art. 8 ust. 3; art. 11 ust. 1 lit. c) oraz art. 13 ust. 1 i 2.
2. Zmiany wprowadzane zgodnie z ust. 1 ograniczają się ściśle do wdrożenia do prawa Unii zmian w zaleceniach ICCAT.

Artykuł 15 **Wykonywanie przekazanych uprawnień**

1. Powierzenie Komisji uprawnień do przyjęcia aktów delegowanych podlega warunkom określonym w niniejszym artykule.
2. Uprawnienia do przyjęcia aktów delegowanych, o których mowa w art. 14, powierza się Komisji na okres pięciu lat od dnia wejścia w życie niniejszego rozporządzenia. Komisja sporządza sprawozdanie dotyczące przekazania uprawnień nie później niż dziewięć miesięcy przed końcem okresu pięciu lat. Przekazanie uprawnień zostaje automatycznie przedłużone na takie same okresy, chyba że Parlament Europejski lub Rada sprzeciwią się takiemu przedłużeniu nie później niż trzy miesiące przed końcem każdego okresu.
3. Przekazanie uprawnień, o którym mowa w art. 14, może zostać w dowolnym momencie odwołane przez Parlament Europejski lub przez Radę. Decyzja o odwołaniu kończy przekazanie określonych w niej uprawnień. Decyzja o odwołaniu staje się skuteczna od następnego dnia po jej opublikowaniu w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub w określonym w tej decyzji późniejszym terminie. Nie wpływa ona na ważność jakichkolwiek już obowiązujących aktów delegowanych.
4. Przed przyjęciem aktu delegowanego Komisja konsultuje się z ekspertami wyznaczonymi przez każde państwo członkowskie zgodnie z zasadami określonymi w Porozumieniu międzyinstytucjonalnym z dnia 13 kwietnia 2016 r. w sprawie lepszego stanowienia prawa.
5. Niezwłocznie po przyjęciu aktu delegowanego Komisja przekazuje go równocześnie Parlamentowi Europejskiemu i Radzie.
6. Akt delegowany przyjęty na podstawie art. 14 wchodzi w życie tylko wówczas, gdy ani Parlament Europejski, ani Rada nie wyraziły sprzeciwu w terminie dwóch miesięcy od

przekazania tego aktu Parlamentowi Europejskiemu i Radzie, lub gdy, przed upływem tego terminu, zarówno Parlament Europejski, jak i Rada poinformowały Komisję, że nie wniosą sprzeciwu. Termin ten przedłuża się o dwa miesiące z inicjatywy Parlamentu Europejskiego lub Rady.

Artykuł 16

Uchylenie

Rozporządzenie (UE) nr 640/2010 traci moc.

Artykuł 17

Wejście w życie

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie dwudziestego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli dnia [...] r.

W imieniu Parlamentu Europejskiego
Przewodniczący

W imieniu Rady
Przewodniczący